

Germany-Landau in der Pfalz: Underground work other than tunnels, shafts and subways

OJ S 192/2015 03/10/2015

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Landau in der Pfalz

Postal address: Stadtverwaltung Landau, Marktstraße 50

Town: Landau in der Pfalz

Postal code: 76289

Country: Germany

For the attention of: Herrn Oliver Wittmann

E-mail: oliver.wittmann@landau.de

Telephone: +49 6341138683

Fax: +49 634113888683

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.landau.de

Additional information can be obtained from:

Official name: Stadtverwaltung Landau in der Pfalz

Postal address: Marktstraße 50

Town: Landau

Postal code: 76829

Country: Germany

For the attention of: Herrn Oliver Wittmann

E-mail: oliver.wittmann@landau.de

Telephone: +49 6341138683

Fax: +49 634113888683

Internet address: www.landau.de

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Stadt Landau in der Pfalz

Postal address: Langstraße 9a

Town: Landau in der Pfalz

Postal code: 76829

Country: Germany

E-mail: zentrale-vergabestelle@landau.de

Telephone: +49 6341131600

Fax: +49 634113881609

Internet address: www.landau.de

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Stadtverwaltung Landau in der Pfalz – Zentrale Vergabestelle

Postal address: Langstraße 9a

Town: Landau in der Pfalz

Postal code: 76829

Country: Germany

E-mail: zentrale-vergabestelle@landau.de

Telephone: +49 6341131600

Fax: +49 634113881609

Internet address: www.landau.de

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

Other: Die Stadt Landau in der Pfalz ist als Gebietskörperschaft öffentliche Auftraggeberin nach § 98 Nr. 1 GWB

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Zwischenausbau der Paul-von-Denis-Straße in Landau in der Pfalz, Tiefbau- und Straßenbauarbeiten.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: 76829 Landau in der Pfalz.

NUTS code DEB33 Landau in der Pfalz, Kreisfreie Stadt

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Die Stadt Landau beabsichtigt den Zwischenausbau der Paul-von-Denis-Straße in Landau in der Pfalz. Er beinhaltet die Fahrbahn auf die endgültige Straßenhöhe anzuheben und den Straßenoberbau bis einschließlich bituminöse Tragschicht herzustellen. Die Straßenabläufe sind zu versetzen und deren Anschlussleitungen zu verlegen. Die beiden Seitenräume neben der Fahrbahn sind mit gut verdichtbarem Boden bis auf Höhe der bituminösen Fahrbahn aufzufüllen.

Im Zuge des Straßenbaus sind die Ver- und Entsorgungsleitungen zu verlegen.

II.1.6. CPV code(s)

45221250 Underground work other than tunnels, shafts and subways

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in days: 220 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Zwischenausbau der Paul-von-Denis-Straße in Landau in der Pfalz, Straßenbau

1) Short description

Los 1 (Abschnitt 1im Leistungsverzeichnis) wird durch die DSK GmbH & Co. KG, Entwicklungsträger und Treuhänder der Stadt Landau im Namen und für Rechnung der Stadt Landau beauftragt.

Die Stadt Landau beabsichtigt den Zwischenausbau der Paul-von-Denis-Straße in Landau in der Pfalz. Er beinhaltet die Fahrbahn auf die endgültige Straßenhöhe anzuheben und den Straßenoberbau bis einschließlich bituminöse Tragschicht herzustellen. Die Straßenabläufe sind zu versetzen und deren Anschlussleitungen zu verlegen. Die beiden Seitenräume neben der Fahrbahn sind mit gut verdichtbarem Boden bis auf Höhe der bituminösen Fahrbahn aufzufüllen.

2) CPV code(s)

45221250 Underground work other than tunnels, shafts and subways

3) Quantity or scope

Straßenbau (AG ist die DSK, Mainz, Entwicklungsträger und Treuhänder der Stadt Landau):

ca. 2 500 m³ Boden und Mineralgemisch lösen und weiterverwenden

ca. 1 800 m³ Mineralgemisch liefern und einbauen

ca. 4 600 m² bituminöse Tragschicht einbauen

ca. 45 St. Straßenabläufe einbauen einschließlich Anschlussleitungen verlegen

ca. 1 100 m Leitungsgaben für die Straßenbeleuchtung herstellen.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: Zwischenausbau der Paul-von-Denis-Straße in Landau in der Pfalz, Kanalisation

1) Short description

Los 2 (Abschnitt 2 des Leistungsverzeichnisses) wird durch die DSK GmbH & Co. KG, Entwicklungsträger und Treuhänder der Stadt Landau im Namen und für Rechnung der Stadt Landau beauftragt.

Verlegung eines Schmutzwasser und eines Regenwasserkanals (AG ist die DSK, Mainz, Entwicklungsträger und Treuhänder der Stadt Landau).

2) CPV code(s)

45232400 Sewer construction work

3) Quantity or scope

Ca. 3 750 m³ Grabenaushub, Aushubtiefe bis 4 m
ca. 19 St. Einsteigeschächte aus Beton
ca. 440 m Kunststoffrohrleitung DN 250 bis 400 herstellen
ca. 520 m Stahlbetonrohre DN 500 bis 1000
ca. 40 m Vortriebsrohre einbauen.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 3

Lot title: Zwischenausbau der Paul-von-Denis-Straße in Landau in der Pfalz, Verlegen von Versorgungsleitungen (Wasserversorgung und Fernwärme)

1) Short description

Los 3 (Abschnitt 3 und 4 des Leistungsverzeichnisses) wird durch die EnergieSüdwest Landau im eigenen Namen und für eigene Rechnung beauftragt
Verlegung von Fernwärmeleitungen von der Siebenfeiffer-Allee bis zur Franz-Schubert-Straße in Landau
Verlegung einer Wasserleitung von Wasserleitung zwischen Siebenpfeiffer-Allee und Mozartstraße bis zur Franz-Schubert-Straße.

2) CPV code(s)

45232150 Works related to water-distribution pipelines

3) Quantity or scope

Versorgungsleitungen (AG ist die EnergieSüdwest AG Landau):
ca. 420 m Graben für die Wasser- und Fernwärmeleitung
ca. 1 200 m Graben für die Stromversorgung.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Vertragserfüllungsbürgschaft in Höhe von 5 %
Mängelansprüchebürgschaft in Höhe von 3 %.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

VOB/B.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Gesamtschuldnerisch haftende Arbeitsgemeinschaft mit bevollmächtigtem Vertreter.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: — Erklärung gegen ausbeuterische Kinderarbeit
— Eigenerklärung nach § 4 Abs. 1 bzw. § 3 Abs. 1 LTTG (Tariftreueerklärung) Ein entsprechendes Formblatt wird den Ausschreibungsunterlagen beigelegt.

— Der Nachweis der Eignung ist entweder durch Eintragung in das Präqualifikationsverzeichnis für Bauunternehmen (PQ Verzeichnis) oder durch das ausgefüllte Formblatt 124ZVS zu erbringen. Im Rahmen des 124ZVS werden folgende Angaben in Form von Eigenerklärungen mit dem Angebot abverlangt:

Durchschnittliche Zahl der Arbeitskräfte in den letzten 3 Geschäftsjahren und des Leitungspersonal

Angaben zu Insolvenzverfahren und Liquidation

Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben u. Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung

Angaben zur Eintragung in das Berufsregister

Angaben zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Umsatz des Unternehmens der letzten 3 Geschäftsjahre

3 Referenzeigenerklärungen gem. den Vorgaben im 124ZVS

Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse

Bescheinigung in Steuersachen

Freistellungsbescheinigung § 48bESTG

Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft unter Angabe der Lohnsummen.

III.2.3. Technical and professional ability

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

12-2015 VOB/600

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

10.11.2015 - 11:30

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

until: 18.12.2015

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter und/oder deren Bevollmächtigte.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Es erfolgt keine Vergabe nach Losen (Abschnitten) sondern eine einheitliche Vergabe für alle Leistungen der Ausschreibung an einen Bieter.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Rheinland-Pfalz

Postal address: Ministerium für Wirtschaft, Klimaschutz, Energie und Landschaftsschutz, Stiftsstraße 9

Town: Mainz

Postal code: 55116

Country: Germany
E-mail: vergabekammer.rlp@mwkel.rlp.de
Telephone: +49 6131162234
Fax: +49 6131162113
Internet address: <http://mwkel.rlp.de>

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer Rheinland-Pfalz
Postal address: Ministerium für Wirtschaft, Klimaschutz, Energie und Landschaftsschutz,
Stiftsstraße 9
Town: Mainz
Postal code: 55116
Country: Germany
E-mail: vergabekammer.rlp@mwkel.rlp.de
Telephone: +49 6131162234
Fax: +49 6131162113
Internet address: <http://mwkel.rlp.de>

VI.5. Date of dispatch of this notice

29.9.2015